

<<观潮-目击词语的流变>>

图书基本信息

书名：<<观潮-目击词语的流变>>

13位ISBN编号：9787545204292

10位ISBN编号：7545204298

出版时间：2009-8

出版时间：上海锦绣文章出版社

作者：王敏

页数：259

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

<<观潮-目击词语的流变>>

前言

这套书里的文章，选之于《咬文嚼字》。

根据读者的提议，名之为“典藏书系”。

不过，说句实话，《咬文嚼字》不是用来藏的。

它自创刊以来，便一路冲冲杀杀，一会儿向名家“开炮”，一会儿为城市“洗脸”，一会儿叫板“春晚”，一会儿检查商标，“一年三百六十日，都是横戈马上行”，哪里有差错就“咬”到哪里。

翻开《咬文嚼字》合订本，出现在你面前的，大都是短兵相接的镜头。

说得好听一点，这是干预生活，有的放矢；说得不好听一点，那就成了东一榔头，西一棒子，没有一点系统。

然而，出乎意料的是，就是这样一本拉拉杂杂的小刊物，一亮相就获得了满堂彩；创刊十几年来，读者热情不减，宠爱有加，好评“涛声依旧”。

它不但出版单行本，还出版合订本，产品线在逐渐延伸。

当今图书市场面临严峻挑战，《咬文嚼字》合订本却成了“热点”“亮点”，成了书市的常青树，有了一定的“品牌效应”。

为了阅读的便利，读者又提出了分类出版精选本的要求，于是，我们有了“典藏”的编选计划。

是的，是读者发现《咬文嚼字》不仅能“立竿见影”，解决眼前的问题，还有重新阅读的价值。

记得德国历史学家维特克说过，时间犹如筛子，它能筛尽一切渣滓。

《咬文嚼字》是经得起筛的。

在读者的提示下，编辑《咬文嚼字》的人，也在重新审视《咬文嚼字》。

<<观潮-目击词语的流变>>

内容概要

词语，是语言海洋中跳跃的精灵。
它们就像生生不息的海潮，随着潮起潮落，云定云飞，展示的是大海永不停息的脉动！
眺望语言的大海，人们脑海里也有波翻浪叠：是“想象”还是“想像”？
是“执著”还是“执着”？
是“备受欢迎”还是“倍受欢迎”？
是“明日黄花”还是“昨日黄花”？
一个浪头接着一个浪头向着我们打来。
来吧，让我们立上潮头，一起来捕捉语词流变的痕迹。

<<观潮-目击词语的流变>>

书籍目录

- 异形词“隐君子”还是“瘾君子”？
“身份”还是“身分”？
“惟一”还是“唯一”？
“想象”还是“想像”？
“杀手锏”还是“撒手锏”？
“执著”还是“执着”？
“终身教育”还是“终生教育”“做客”和“作客”有区别吗“年轻”等同于“年青”吗？
词形变异何为“秘籍”“备受欢迎”还是“倍受欢迎”？
“入闹”还是“入围”？
“昨日黄花”对吗？
“综合症”行不行？
“埋单”还是“买单”？
“三部曲”还是“三步曲”？
“不瘟不火”能否写作“不温不火”？
“文身”可以写成“纹身”吗？
“精典案例”错不错？
词义变异“黑名单”可以这样用吗？
“问鼎”是夺冠吗？
“三甲”可否用作“前三名”？
“空穴来风”怎样用？
用“七月流火”形容盛夏的酷热对吗？
“美轮美奂”能否用于建筑物以外的对象？
“染指冠军”可以说吗？
“伸出橄榄枝”能表示邀请吗？
“首当其冲”能当作“首先”用吗？
形义易混词“惊爆”还是“惊曝”？
“期间”能单独用作状语吗？
“登陆网站”还是“登录网站”？
“拷问历史”还是“考问历史”？
营、赢、盈：花落谁家？
“制定”和“制订”如何区分？

<<观潮-目击词语的流变>>

章节摘录

异形词 “隐君子”还是“瘾君子”？

应是“隐君子” 我查阅了九种辞书，均收有“隐君子”词条，而没有“瘾君子”一词。电脑字库里提供的也是“隐君子”。

对于“隐君子”的解释，大多有两义：一、隐士；二、借指吸毒成瘾的人。

如《辞海》的解释是：“隐士。

《史记·老子韩非列传》：‘老子，隐君子也。

’ ‘隐’与‘瘾’谐音，常借以嘲讽有鸦片烟瘾的人。

” 正如辞书所说，因“隐”与“瘾”二字谐音，有人就借用“隐君子”这个词来嘲讽那些吸食大烟成瘾的人，这是一种调侃、讥讽的说法。

有些书报刊把“隐君子”印成“瘾君子”，我认为那是一种想当然的误用，是不了解这个词的出典造成的。

但并不是所有书都用错的，比如母国政《一个现代女性与窦尔墩的会晤》：“她真是一个隐君子，而且吸得很凶——深深吸到气管里，再徐徐吐出来。

”用的就是“隐君子”而非“瘾君子”。

（陈鹤翔） 可以并行不悖 “隐君子”与“瘾君子”的基本含义相同，但使用价值有差异，因而可以并行不悖，不宜从词形规范角度去讨论孰是孰非。

称吸食毒品、香烟上瘾的人为“隐君子”，修辞色彩浓厚一点，调侃的意味比较强；而称呼这类人为“瘾君子”，语义则更加显豁。

汉语里类似的情况还有，比如“逃之夭夭”与“桃之夭夭”的关系。

《诗经·周南·桃夭》有两句诗：“桃之夭夭，灼灼其华。

”其中的“桃之夭夭”形容桃树枝叶繁茂，桃花盛开；后来因为“桃”“逃”谐音而诙谐地指称逃走。

明张景《飞丸记·代女捐生》：“老爷吩咐杀他，我生怕他桃之夭夭，悄悄张他进去，轻轻把锁连牵。

”后人又改“桃”为“逃”，写作“逃之夭夭”。

明冯梦龙《醒世恒言·蔡瑞虹忍辱报仇》：“到后觉道声息不好，立脚不住，就悄地逃之夭夭。

”“隐君子”写成“瘾君子”正与此相类。

（若木） 何必多拐道弯 “瘾君子”字形很形象，一看就能联想到一种病态现象；从词义上看，“瘾”本来就有“烟瘾、毒瘾”的说法，引申出一个“瘾君子”，当是顺理成章的事。

从“隐君子”（隐居的人）通过谐音再引申为“瘾君子”，反而多拐了一道弯，不如直接写作“瘾君子”。

语言是约定俗成的。

既然这个“瘾君子”在现实生活中大家都这么用，且有其构词的内在理据，就应当加以认可。

决定语言是否合理的，不是某一两个语言学家、某一两本辞书，而是广大人民群众的实践。

（吴早先） 辞书已收“瘾君子” 有人说辞书未收“瘾君子”，这是就《辞源》《辞海》《现代汉语词典》《汉语大词典》等辞书来说的；如果我们扩大一下搜寻范围，就会发觉事实并非如此。

据我所见，张拱贵主编的《汉语委婉语词典》（北京语言文化大学出版社，1996年出版）既收了“隐君子”，也收了“瘾君子”。

韩明安主编的《汉语新词语词典》（山东教育出版社，1988年出版）、张艳华编的《现代汉语常用口语词典》（济南出版社，1995年出版）、王德春主编的《新惯用语词典》（上海辞书出版社，1996年出版）等都只收“瘾君子”而没收“隐君子”。

另一些词典如施宝义等编的《汉语惯用语词典》（外语教学与研究出版社，1985年）、周培兴主编的《汉语惯用语新解》（青岛海洋大学出版社，1995年出版），虽然没有把“瘾君子”收为词条，却在“隐君子”的释义中承认了“瘾君子”的存在。

（陈昌来） 应该一分为二 “隐君子”原来是一身而二任，既指隐居的高人，也指吸毒或吸烟

（陈昌来） 应该一分为二 “隐君子”原来是一身而二任，既指隐居的高人，也指吸毒或吸烟

<<观潮-目击词语的流变>>

成瘾者。

自从“瘾君子”问世后，“隐君子”完全可以一分为二，这样两者含义确定，而又不失“幽他一默”的修辞效果。

我曾搜索过新浪网新闻标题，共得“瘾君子”95条，“隐君子”3条，如此巨大的反差，已能充分说明：群众已经接受并且十分乐于用“瘾君子”。

令人奇怪的倒是工具书。

《现代汉语词典》，至今只提“隐君子”而无视“瘾君子”的大量存在，未免有点缺乏群众观点吧。

（吴利君）几个用例 吸毒或抽烟成瘾的人，《辞海》《现代汉语词典》《汉语大词典》等常用辞书几乎都称为“隐君子”，但语言实际运用中几乎都称为“瘾君子”。

例如： 旁近之瘾君子，纷至沓来，日不暇给。

（《清稗类钞·讥讽类·呼吸相通》） 瘾君子还是不可一日无此君。

（《吸烟》，见《梁实秋散文》第三集，中国广播电视出版社） 即非瘾君子而登临斯土，包你亦乐而忘倦。

（羽翎《重庆的烟哥》，见《吾乡风情》342页，上海书店） 他前几年和梨园界来往密切，随着几位瘾君子，染过芙蓉癖。

（宗璞《南渡记》108页，人民文学出版社） 其友人陈先生为一瘾君子。

（徐铸成《报人六十年》151页，学林出版社） 让瘾君子断瘾是一件更困难也更重要的工作。

（《近代中国社会变迁录》第二卷558页，浙江人民出版社） 将禁烟的目标，直接对准吸食鸦片的瘾君子。

（茅海建《天朝的崩溃》90页，三联书店） 由上述例句可知：“瘾君子”一词一是出现时间已久；二是使用相当普遍，无论作家还是学者，无论文学作品还是学术专著，都接受了这个词。

况且，有的辞书也接纳了它，如《新编古今汉语大词典》（胡裕树主编，上海辞书出版社1995年出版）、《应用汉语词典》（商务印书馆2000年出版）。

相反，“隐君子”一词，现代汉语中极少使用，已属“旧时”情景。

所以，要说“瘾君子”是用错了字，实在难以服人。

（王国锋） 一是借音，一是仿词 称“隐君子”为“瘾君子”，愚意以为既不是用错字，两者也不是异形词。

人有毒瘾烟瘾而称之为“瘾君子”，正是这个“瘾”，如何能算用错字？

“瘾君子”与“隐君子”本来就所指不同，又如何能算异形词？

“隐君子”一说见于《史记·老子韩非列传》，就这么简单一句：“老子，隐君子也。”

或许，确实因为“瘾”“隐”音同形近，便以“隐君子”指称大烟鬼，但语用实际并未就此胶柱鼓瑟，随后就以“瘾”置换了“隐”。

事实表明，用以指称有毒瘾烟瘾的人，“瘾君子”比“隐君子”更易为人们接受。

坦白地说，笔者就是先知道“瘾君子”，而后很晚才知道它与“隐君子”的渊源关系的。

从修辞角度看，“隐君子”用以指称有毒瘾烟瘾的人当属借音（参见陈望道《修辞学发凡》），而以“瘾君子”取代“隐君子”则可以视为仿词。

其实，“君子”与其他词组合，我们不妨视作“填空”。

该“君子”货真价实，就是“真君子”；该“君子”装模作样，就是“伪君子”。

戊戌政变在菜市口英勇就义的是谭嗣同、刘光第等六位，就称之为“六君子”；1936年遭国民党政府逮捕的爱国人士是沈钧儒、邹韬奋等七位，就称之为“七君子”。

“君子”选择修饰词，从来就是该“真”就“真”，该“伪”就“伪”，我们何苦独独来个该“瘾”却“隐”呢？

或以为，“‘隐君子’含蓄、幽默，有一种调侃色彩，径称‘瘾君子’，这种修辞效果便荡然无存”（《咬文嚼字》2001年第4期（《应为“隐君子”》））。

诚然，这里确实有一种幽默、调侃的修辞效果，但稍加体味便不难明白，这种效果并非来自“隐”，而是来自“君子”，是因为将染上恶习或陋习的人尊为“君子”，形成了名实落差。

所以此种修辞效果与“隐”“瘾”的替换是无关系的。

<<观潮-目击词语的流变>>

我们何苦选择隔了一层皮的“隐君子”，为理解设置人为的障碍呢？
(袁淑)

<<观潮-目击词语的流变>>

编辑推荐

典藏书系，选之于《咬文嚼字》杂志，集中了创刊15年来的精华。

《咬文嚼字》的作者有勇气有才情，不回避语言运动的难题，敢于挑战权威，常能碰撞出思考的火花。语言流逝，在《咬文嚼字》里却能听到回声，它是社会语文生活的真实记录，是语言材料资源、语言现象、语言手段的历史档案。

为了满足读者提出的分类出版精选本的要求，典藏书系共分8本，《咬文嚼字文库·典藏书系：观潮（目击词语的流变）》为其中之一，读来知识丰富，材料充足，有智慧有趣味。

<<观潮-目击词语的流变>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介, 请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>